

32004R0448

L 72/66

EUROOPA LIIDU TEATAJA

11.3.2004

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 448/2004,**10. märts 2004,****millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1685/2000, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 1260/1999 üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses struktuurifondide kaasfinantseeritavate meetmetega seotud kulutuste abikõlblikkusega, ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 1145/2003**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

(7) Selguse ja mugavuse huvides tuleks määruse (EÜ) nr 1685/2000 lisa tervikuna asendada.

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 21. juuni 1999. aasta määrust (EÜ) nr 1260/1999, millega nähakse ette üldsätted struktuurifondide kohta, (¹) eriti selle artikli 30 lõiget 3 ja artikli 53 lõiget 2,

(8) Riskikapitali, laenu- ja tagatisfondidesse tehtavaid makseid ning käibemaksu abikõlblikkust käsitlevate õigusnormide tõlgendamisel on tekkinud raskusi.

pärast konsulteerimist asutamislepingu artikli 147 alusel moodustatud komiteega, põllumajandusstruktuuride ja maaelu arengu komiteega ning kalanduse ja akvakultuuri struktuurikomiteega

(9) Selleks et pidada nõuetekohaselt silmas võrdse kohtlemise põhimõtet ning võtta arvesse riikidevaheliste finantstehingute kulusid, tuleks asjakohaseid eeskirju kohaldada tagasiulatuvalt.

ning arvestades järgmist:

(1) Ühised abikõlblikkuse eeskirjad on sätestatud komisjoni määruse (EÜ) nr 1685/2000 (²) lisas. Kõnealune määrus jõustus 5. augustil 2000.

(10) Määrust (EÜ) nr 1685/2000 on muudetud vastavalt määrusega (EÜ) nr 1145/2003. Kõnealuse määruse vastuvõtmisel ei järgitud siiski täielikult komiteemenetlusega seotud nõudeid, mistõttu tuleks määrus (EÜ) nr 1145/2003 kehtetuks tunnistada. Seetõttu tuleks käesolevat määrust kohaldada alates määruse (EÜ) nr 1145/2003 jõustumiskuupäevast.

(2) Kogemused on siiski näidanud, et abikõlblikkuse eeskirju tuleb mitmes aspektis muuta.

(11) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas piirkondade arengu ja ümberkorraldamise komitee arvamusega,

(3) Eelkõige on asjakohane tunnistada riikidevaheliste finantstehingute kulud programmi Peace II ja ühenduse algatuste raames antavate toetuste kontekstis abikõlblikuks tingimusel, et ettemaksetelt nõutavad intressid on maha arvatud.

(4) Peale selle tuleks täpsustada, et riskikapitali, laenu- ja tagatisfondidesse tehtavaid makseid käsitatakse tegelikult tehtud kulutustena.

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

(5) Tuleks selgitada, et käibemaksu kaasfinantseerimiskõlblikkus ei sõltu sellest, kas lõplik abisaaja on avalik-õiguslik või eraõiguslik isik.

Määrus (EÜ) nr 1145/2003 tunnistatakse kehtetuks.

Artikkel 2(6) Tuleks selgitada, et maaelu arengu osas kohaldatakse eeskirja, mille kohaselt kulutusi võib tõendada makseviitungitega, ilma et see piiraks komisjoni 26. veebruaril 2002. aasta määruses (EÜ) nr 445/2002, millega kehtestatakse üksikasjalikud eeskirjad nõukogu määruse (EÜ) nr 1257/1999 (Euroopa Põllumajanduse Arendus- ja Tagatisfondi (EAGGF) toetuse kohta maaelu arendamiseks) kohaldamiseks, (³) sätestatud erieeskirjade kohaldamist juhul, kui tuleb kindlaks määrata teatavate metsandussektorisse tehtavate investeeringute standardsed ühikuhinnad.

Määruse (EÜ) nr 1685/2000 lisa asendatakse käesoleva määruse lisaga.

Artikkel 3

Käesolev määrus jõustub Euroopa Liidu Teatajas avaldamise päeval.

Seda kohaldatakse alates 5. juulist 2003.

Lisa järgmisi punkte kohaldatakse alates 5. augustist 2000:

⁽¹⁾ EÜT L 161, 26.6.1999, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1105/2003 (ELT L 158, 27.6.2003, lk 3).⁽²⁾ EÜT L 193, 29.7.2000, lk 39. Määrust on muudetud määrusega (EÜ) nr 1145/2003 (ELT L 160, 28.6.2003, lk 48).⁽³⁾ EÜT L 74, 15.3.2002, lk 1. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 963/2003 (ELT L 138, 5.6.2003, lk 32).

a) eeskirja 1 punktid 1.3, 2.1, 2.2 ja 2.3;

b) eeskirja 3 punkt 1;

c) eeskirja 7 punktid 1–5.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 10. märts 2004

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Michel BARNIER

LISA

ABIKÕLBLIKKUSE EESKIRJAD**Eeskiri 1: Tegelikult tehtud kulutused**

1. LÕPLIKE ABISAAJATE TEHTAVAD MAKSED
 - 1.1. Lõplike abisaajate tehtavad maksed määruse (EÜ) nr 1260/1999 (edaspidi "üldmäärus") artikli 32 lõike 1 kolmanda lõigu tähenduses tehakse sularahas, kui punktis 1.5 esitatud eranditest ei tulene teisiti.
 - 1.2. Asutamislepingu artiklile 87 vastavate abikavade või liikmesriikide poolt määratud asutuste antava abi puhul tähendavad "lõplike abisaajate tehtavad maksed" abi andvate asutuste poolt üksikisikutest abisaajatele makstavat abi. Lõplike abisaajate tehtavaid abimakseid tuleb põhjendada, viidates abi andmise tingimustele ja eesmärkidele.
 - 1.3. Riskikapitali, laenu- ja tagatistfondidesse (sealhulgas riskikapitali haldusfondidesse) tehtavaid maksed käsitatakse üldmääruse artikli 32 lõike 1 kolmanda lõigu tähenduses tegelikult tehtud kulutustena, kui fondid vastavad eeskirjades 8 ja 9 sätestatud nõuetele.
 - 1.4. Juhtudel, mida ei ole nimetatud punktis 1.2, tähendavad "lõplike abisaajate tehtavad maksed" selliste üldmääruse artikli 18 lõike 3 punkti b kohaselt programmitäiendis määratletud asutuste ning avalik-õiguslike või eraõiguslike ettevõtete tehtavaid maksed, kes on teatava tegevuse eest otseselt vastutavad.
 - 1.5. Punktides 1.6, 1.7 ja 1.8 sätestatud tingimustel võivad amortisatsioon, mitterahalised sissemaksed ja üldkulud samuti moodustada osa punktis 1.1 osutatud maksetest. Struktuurifondi kaasfinantseerimine teatava tegevuse puhul ei tohi pärast tegevuse lõpuleviimist ületada abikõlblikke kogukulutusi, välja arvatud mitterahalised sissemaksed.
 - 1.6. Amortisatsioonikulud, mis on seotud sellise kinnisvaraga või selliste seadmetega, mille puhul on otsene seos tegevuse eesmärkidega, käsitatakse abikõlblike kulutustena järgmistel tingimustel:
 - a) kinnisvara või seadmete ostmiseks ei ole kasutatud siseriikliku ega ühenduse toetust;
 - b) amortisatsioonikulud arvutatakse kooskõlas asjakohaste raamatupidamiseeskirjadega; ja
 - c) kulud on seotud ainult kõnealuse tegevuse kaasfinantseerimisperioodiga.
 - 1.7. Mitterahalisi sissemaksed käsitatakse abikõlblike kulutustena järgmistel tingimustel:
 - a) need kujutavad maa või kinnisvara, seadmete või materjalide, teadusuuringute, kutsealase tegevuse või vabatahtliku tasuta töö pakkumist;
 - b) need ei ole seotud eeskirjades 8, 9 ja 10 osutatud finantskorraldusmeetmetega;
 - c) nende väärtust saab sõltumatult hinnata ja auditeerida;
 - d) maa või kinnisvara pakkumise korral tõendab väärtust sõltumatu kvalifitseeritud hindaja või nõuetekohaselt volitatud asutus;
 - e) vabatahtliku tasuta töö väärtuse kindlaksmääramisel võetakse arvesse tööga seotud ajakulu ning tehtud töö eest tavaliselt makstavat tunni- ja päevatasu; ja
 - f) vajadusel järgitakse eeskirjade 4, 5 ja 6 sätteid.
 - 1.8. Üldkulud käsitatakse abikõlblike kulutustena tingimusel, et need põhinevad struktuurifondide kaasfinantseeritava tegevuse rakendamise tegelikel kuludel ning määratakse tegevusele proportsionaalselt nõuetekohaselt põhjendatud õiglast ja erapooletut meetodit kasutades.
 - 1.9. Punktide 1.5–1.8 sätteid kohaldatakse punktis 1.2 osutatud üksikisikutest abisaajate suhtes asutamislepingu artiklile 87 vastavate abikavade puhul ning liikmesriikide poolt määratud asutuste antava abi puhul.
 - 1.10. Liikmesriigid võivad kohaldada punktidele 1.6, 1.7 ja 1.8 vastavate abikõlblike kulutuste kindlaksmääramisel rangemaid siseriiklikke eeskirju.

2. KULUTUSTE TÕENDAMINE
 - 2.1. Üldjuhul tõendatakse lõplike abisaajate vahe- ja lõppmaksetena deklareeritavaid makseid maksekviitungitega. Kui see ei ole võimalik, tõendatakse makseid samaväärse tõendusjõuga raamatupidamisdokumentidega.
 - 2.2. Maaelu arengu osas kohaldatakse punkti 2.1, ilma et see piiraks komisjoni määruses (EÜ) nr 445/2002 (millega kehtestatakse üksikasjalikud rakenduseeskirjad nõukogu määrusele (EÜ) nr 1257/1999 Euroopa Põllumajanduse Arendus- ja Tagatisfondi (EAGGF) toetuse kohta maaelu arendamiseks) sätestatud erieeskirjade kohaldamist juhul, kui tuleb kindlaks määrata teatavate metsandussektoris tehtavate investeeringute standardsed ühikuhinnad.
 - 2.3. Kui tegevus toimub riigihankemenetluste raames, tõendatakse lõplike abisaajate vahe- ja lõppmaksetena deklareeritavaid makseid maksekviitungitega, mis väljastatakse allkirjastatud lepingute sätete kohaselt. Kõigil muudel juhtudel, sealhulgas riiklike toetuste puhul, põhjendatakse lõplike abisaajate vahe- ja lõppmaksetena deklareeritavaid makseid asjaomaste asutuste ning avalik-õiguslike või eraõiguslike ettevõtete tegelikult tehtud kulutustega (sealhulgas punktis 1.5 osutatud kulutused).
3. ALLHANKED
 - 3.1. Ilma et see piiraks rangemate siseriiklike eeskirjade kohaldamist, ei ole struktuurifondide kaasfinantseerimiseks kõlblikud järgmiste allhangetega seotud kulutused:
 - a) allhanked, mis suurendavad tegevuse teostamisega seotud kulutusi, lisamata sellele proportsionaalset väärtust;
 - b) vahendajate või konsultantidega seotud allhanked, mille puhul makset käsitatakse protsendina tegevuse kogukuludest, välja arvatud juhul, kui lõplik abisaaja põhjendab sellist makset, viidates tehtud töö või osutatud teenuste tegelikule väärtusele.
 - 3.2. Allhankijad kohustuvad kõigi allhangete puhul esitama auditeerimis- ja kontrolliasutustele allhangetega seotud kõik vajalikud andmed.

Eeskiri 2: Laekumiste käsitlemine raamatupidamises

1. Laekumised käesoleva eeskirja tähenduses hõlmavad tulu, mis saadakse tegevuse kaasfinantseerimisperioodil või, kui liikmesriik selle kindlaks määrab, pikema ajavahemiku jooksul kuni abi lõpetamiseni, müügist, rentimisest, teenustest, liitumistasudest või muudest samaväärsetest laekumistest, välja arvatud:
 - a) laekumised, mis saadakse kaasfinantseeritavate investeeringute majandusliku eluea jooksul ning mille suhtes kohaldatakse üldmääruse artikli 29 lõike 4 erisätteid;
 - b) laekumised eeskirjades 8, 9 ja 10 osutatud finantskorraldusmeetmete raames;
 - c) erasektorist meetmete kaasfinantseerimiseks antavad toetused, mis kirjendatakse koos avalike toetustega asjaomase abivormi rahastamistabelitesse.
2. Punktile 1 vastavaid laekumisi käsitatakse tuluna, mis vähendab kõnealuse tegevuse puhul nõutavat struktuurifondide kaasfinantseerimismahtu. Need lahutatakse enne struktuurifondide osaluse arvutamist või hiljemalt abi lõpetamisel tegevuse abikõlblikest kulutustest kas täielikult või proportsionaalselt, olenevalt sellest, kas need pärinevad täielikult või osaliselt kaasfinantseeritud tegevusest.

Eeskiri 3: Finantseerimis- ja muud kulud ning kohtukulud

1. FINANTSEERIMISKULUD

Võlaintrssid (välja arvatud kulud intressitoetustele, mille eesmärk on vähendada ettevõtete laenukulusid heakskiidetud riigiabi programmi alusel), finantstehingute kulud, valuutavahetustasud ja valuutakahjum ning muud üksnes finantseerimisega seotud kulutused ei ole struktuurifondide kaasfinantseerimiseks kõlblikud. Riikidevaheliste finantstehingute kulud on programmi Peace II ja ühenduse algatuste (Interreg III, Leader+, Equal ja Urban II) raames antavate toetuste kontekstis struktuurifondide kaasfinantseerimiseks kõlblikud pärast ettemaksetelt nõutavate intresside mahaarvamist. Ka üldiste toetuste puhul käsitatakse määratud vahendaja poolt enne abi lõppmakse tegemist makstavaid võlaintrsside abikõlblikuna pärast ettemaksetelt nõutavate intresside mahaarvamist.

2. PANGAKONTO HOOLDUSTASUD

Kui struktuurifondide kaasfinantseerimine eeldab tegevuse rakendamiseks eraldi pangakonto või -kontode avamist, käsitatakse pangakontode avamise ja haldamisega seoses pangale makstavaid tasusid abikõlblikena.

3. JURIIDILISE NÕUSTAMISE TASUD, NOTARITASUD, TEHNILISE VÕI FINANTSEKSPERTIISI KULUD NING RAAMATUPIDAMIS- VÕI AUDITEERIMISKULUD

Need kulud on abikõlblikud, kui need on otseselt seotud tegevusega ning vajalikud selle ettevalmistamiseks või rakendamiseks või, raamatupidamis- või auditeerimiskulude puhul, kui need on seotud korraldusasetuse nõuetega.

4. PANGA VÕI MUU FINANTSEERIMISASUTUSE ANTAVATE TAGATISTEGA SEOTUD KULUD

Need kulud on abikõlblikud juhul, kui tagatised on nõutavad siseriiklike või ühenduse õigusaktidega või komisjoni otsusega abi kinnitamise kohta.

5. TRAHVID, FINANTSKARISTUSED JA KOHTUKULUD

Need kulud ei ole abikõlblikud.

Eeskiri 4: Kasutatud seadmete ostmine

Kasutatud seadmete ostmiskulud on struktuurifondide kaasfinantseerimiseks kõlblikud vastavalt järgmisele kolmele tingimusele, ilma et see piiraks rangemate siseriiklike eeskirjade kohaldamist:

- a) seadmete müüja esitab tõendi nende päritolu kohta ja kinnitab, et nende ostmiseks ei ole eelneva seitsme aasta jooksul kordagi kasutatud siseriikliku ega ühenduse toetust;
- b) seadmete hind ei ületa nende turuväärtust ja on samalaadsete uute seadmete hinnast madalam; ja
- c) seadmetel on tegevuse rakendamiseks vajalikud tehnilised omadused ning need vastavad kehtivatele normidele ja standarditele.

Eeskiri 5: Maa ost

1. ÜLDREEGEL

1.1. Mitteehitusmaa ostuga seotud kulud on struktuurifondide kaasfinantseerimiseks kõlblikud vastavalt järgmisele kolmele tingimusele, ilma et see piiraks rangemate siseriiklike eeskirjade kohaldamist:

- a) maa ost on otseselt seotud kaasfinantseeritava tegevuse eesmärkidega;
- b) maa ost ei moodusta üle 10 % tegevuse abikõlblikest kogukulutustest, välja arvatud punktis 2 kirjeldatud juhtudel või juhul, kui komisjoni poolt kinnitatud abivormi puhul nähakse ette kõrgem protsendimäär;
- c) sõltumatu kvalifitseeritud hindaja või nõuetekohaselt volitatud asutus tõendab, et ostuhind ei ületa turuväärtust.

1.2. Asutamislepingu artiklile 87 vastavate abikavade puhul hinnatakse maa ostu abikõlblikkust, lähtudes abikavast tervikuna.

2. KESKKONNAKAITSEMEETMED

Keskkonnakaitsemeetmete puhul on kulutused abikõlblikud, kui on täidetud kõik allpool loetletud tingimused:

- korraldusasetus teeb ostu kohta positiivse otsuse,
- maad kasutatakse otstarbekohaselt kõnealuses otsuses kindlaks määratud ajavahemiku vältel,
- maad ei kasutata põllumajanduslikul otstarbel, välja arvatud korraldusasetuse poolt heaks kiidetud nõuetekohaselt põhjendatud juhtudel,
- ost tehakse riigiasutuse või avalik-õigusliku isiku poolt või selle nimel.

Eeskiri 6: Kinnisvara ost

1. ÜLDREEGEL

Kulud, mis on seotud kinnisvara, st hoonete ja nende all oleva maa ostuga, on struktuurifondide kaasfinantseerimiseks kõlblikud juhul, kui ost on otseselt seotud asjaomase tegevuse eesmärkidega punktis 2 sätestatud tingimustel, ilma et see piiraks rangemate siseriiklike eeskirjade kohaldamist.

2. ABIKÕBLIKKUSE TINGIMUSED

- 2.1. Sõltumatu kvalifitseeritud hindaja või nõuetekohaselt volitatud asutus peab tõendama, et hind ei ületa turuväärtust ning kinnitama, et hoone vastab siseriiklike õigusaktide nõuetele või, kui tegevuse puhul on ette nähtud, et lõplik abisaaja peab tegema vajalikud parandused, loetlema punktid, mille puhul hoone ei vasta kõnealuste õigusaktide nõuetele.
- 2.2. Hoonega seoses ei tohi olla eelneva 10 aasta jooksul antud siseriikliku ega ühenduse toetust, mis põhjustaks abi dubleerimise ostu kaasfinantseerimisel struktuurifondidest.
- 2.3. Kinnisvara tuleb kasutada korraldusasutuse poolt ette nähtud otstarbel ja ajavahemikul.
- 2.4. Hoonet tohib kasutada ainult kooskõlas tegevuse eesmärkidega. Hoonet tohib kasutada avaliku halduse eesmärkidel ainult juhul, kui see on kooskõlas asjaomase struktuurifondi abikõblilike tegevustega.

Eeskiri 7: Käibemaks ning muud maksud ja tasud

1. Käibemaksu ei käsitata abikõbliliku kulutusena, välja arvatud juhul, kui lõplik abisaaja või üksikisikust abisaaja on selle asutamislepingu artiklile 87 vastavate abikavade puhul ning liikmesriikide poolt määratud asutuste antava abi puhul tegelikult ja lõplikult tasunud. Asjakohaste vahendite kaudu tagastatavat käibemaksu ei saa abikõbliliku kulutusena käsitada isegi juhul, kui lõplik abisaaja või üksikisikust abisaaja seda tegelikult ei tagasta. Käesoleva eeskirja sätete kohaselt käibemaksu abikõblilikkuse kindlakstegemisel ei võeta arvesse lõpliku abisaaja või üksikisikust abisaaja avalik-õiguslikku või eraõiguslikku seisundit.
2. Käibemaks, mida lõplik abisaaja või üksikisikust abisaaja ei pea konkreetsete siseriiklike eeskirjade kohaselt tagastama, käsitatakse abikõbliliku kulutusena üksnes juhul, kui sellised eeskirjad vastavad täielikult käibemaksu käsitlevale nõukogu kuuendale direktiivile 77/388/EMÜ. (1)
3. Kui lõpliku abisaaja või üksikisikust abisaaja suhtes kohaldatakse käibemaksu käsitlevale nõukogu kuuendale direktiivile 77/388/EMÜ vastavat kindlasummaliste toetuste kava, käsitatakse tasutud käibemaksu punkti 1 tähenduses tagastatavana.
4. Ilma et see piiraks üldmääruse artikli 29 lõike 6 sätete kohaldamist, ei tohi ühenduse kaasfinantseerimine ületada abikõblilike kogukulutusi, mis ei hõlma käibemaksu.
5. Muud struktuurifondide kaasfinantseerimisest tulenevad maksud ja tasud (eelkõige otsesed maksud ja palkadelt makstavad sotsiaalkindlustusmaksed) ei ole abikõbliliku kulutused, välja arvatud juhul, kui lõplik abisaaja või üksikisikust abisaaja on need tegelikult ja lõplikult tasunud.

Eeskiri 8: Riskikapitali- ja laenufondid

1. ÜLDREEGEL

Struktuurifondid võivad kaasfinantseerida riskikapitalifondide ja/või laenufondide või riskikapitali haldusfondide (edaspidi "fondid") kapitali punktis 2 sätestatud tingimustel. Käesolevate eeskirjade puhul käsitatakse riskikapitalifondide ja laenufondidena investeerimisfonde, mis on konkreetselt ette nähtud omakapitali või muude riskikapitalivormide, sealhulgas laenude pakkumiseks komisjoni soovitus 96/280/EÜ (2) (viimati muudetud 6. mai 2003. aasta soovitusena) määratletud väikestele ja keskmise suurusega ettevõtetele. Riskikapitali haldusfondidena käsitatakse fonde, mis on loodud investeerimiseks erinevatesse riskikapitali- ja laenufondidesse. Struktuurifondide osalusele fondides võivad lisanduda ühenduse teiste rahastamisvahendite kaasinvesteeringud või tagatised.

(1) EÜT L 145, 13.6.1977, lk 1.

(2) EÜT L 107, 30.4.1996, lk 4.

2. TINGIMUSED:
- 2.1. Fondi kaasfinantseerijad või sponsorid peavad esitama põhjendatud äriplaani, milles on muuhulgas kindlaks määratud sihtturg, finantseerimiskriteeriumid ja -tingimused, fondi tegevuse eelarve, kuuluvus ja kaasfinantseerijad, fondi juhtimise asjatundlikkus, pädevus ja sõltumatus, fondi sisekorraeeskirjad, struktuurifondide toetuse põhjendused ja kavandatud kasutus, investeringutest loobumise tingimused ning sätted, mis käsitlevad fondi lõpetamist, sealhulgas struktuurifondidest saadud toetusele vastavate tulude taaskasutamist. Korraldusasutus peab äriplaani hoolikalt hindama ja selle täitmist jälgima või tagama äriplaani hindamise ja täitmise jälgimise.
 - 2.2. Fond on sõltumatu juriidiline isik, mille tegevust reguleerivad aktsionäridevahelised kokkulepped, või olemasolevas finantseerimisasutuses tegutsev eraldiseisev finantseerimisüksus. Viimasel juhul peab fondil olema eraldi rakendusleping, milles sätestatakse eelkõige eraldi arvepidamine, et fondi investeeritud uusi vahendeid (sealhulgas struktuurifondidelt saadud vahendid) oleks võimalik eristada finantseerimisasutuse algset kasutatavatest vahenditest. Kõik fondis osalejad maksavad oma osamaksed sularahas.
 - 2.3. Komisjon ei saa olla fondi osanik või aktsionär.
 - 2.4. Struktuurifondide toetuse suhtes kohaldatakse üldmääruse artikli 29 lõigetes 3 ja 4 sätestatud piirmäärasid.
 - 2.5. Fondid võivad investeerida väikestesse ja keskmise suurusega ettevõtetesse ainult nende asutamisel, esimestes tegevusetappides (sealhulgas startikapital) või laienemisel ning üksnes sellistesse meetmetesse, mis fondijuhtide prognooside kohaselt on majanduslikult elujõulised. Elujõulisuse hindamisel tuleb arvesse võtta kõiki kõnealuse ettevõtte sissetulekuallikaid. Fondid ei tohi investeerida raskuses olEVatesse äriühingutesse, nagu need on määratletud raskustes olevate äriühingute päästmiseks ja ümberkorraldamiseks antavat riigiabi käsitlevates ühenduse suunistes.⁽¹⁾
 - 2.6. Tuleb võtta vajalikud ettevaatusabinõud konkurentsimoonutuste minimeerimiseks riskikapitali- ja laenuturul. Omakapitaliinvesteringutest ja laenudest saadava tulu (välja arvatud proportsionaalsed halduskulud) võib eeliskorras jagada erasektori aktsionäridele aktsionäride vahel sõlmitud kokkuleppes sätestatud tasu ulatuses ning pärast seda proportsionaalselt kõigi aktsionäride ja struktuurifondide vahel. Fondi tulu, mis vastab struktuurifondide toetustele, antakse uuesti kasutusse sama abikõlbliku piirkonna väikeste ja keskmise suurusega ettevõtete arendustegevuseks.
 - 2.7. Halduskulud ei tohi abi kestuse vältel ületada 5 % aastas keskmiselt sissemakstud kapitalist, välja arvatud juhul, kui pärast pakkumismenetlust on vaja kehtestada kõrgem protsendimäär.
 - 2.8. Tegevuse lõpetamisel käsitatakse fondi (lõpliku abisaaja) abikõlblike kulutustena väikestesse ja keskmise suurusega ettevõtetesse investeeritud või neile laenatud fondi kapitali, sealhulgas halduskulusid.
 - 2.9. Struktuurifondidest ja teistest avaliku sektori allikatest fondidele antavate toetuste ning fondide poolt konkreetsetesse väikestesse või keskmise suurusega ettevõtetesse tehtavate investeringute suhtes kohaldatakse riigiabi käsitlevaid eeskirju.
3. SOOVITUSED
- 3.1. Komisjon soovib struktuurifondidest toetust saavatel fondidel järgida punktides 3.2–3.6 sätestatud head tava. Kui komisjon hindab fondi vastavust riigiabi käsitlevatele eeskirjadele, peab ta kõnealuste soovitude järgimist positiivseks märgiks. Soovitused ei ole kulutuste abikõlblikkuse seisukohalt siduvad.
 - 3.2. Erasektori rahaline toetus peab moodustama märkimisväärse osa, mis on suurem kui 30 %.
 - 3.3. Fondid peavad olema piisavalt suured ning hõlmama piisavalt suurt sihtrühma, et tagada tegevuse majanduslik elujõulisus, kusjuures investeringute ajakava peab olema kooskõlas struktuurifondide osalemise ajakavaga ning need tuleb suunata piirkondadesse, mille turgudel esineb probleeme.
 - 3.4. Struktuurifondid ja aktsionärid teevad fondi kapitalimakseid sama ajakava kohaselt ning proportsionaalselt märgitud osalusega.
 - 3.5. Fonde peavad haldama sõltumatud eksperdirühmad, kellel on piisavalt ärialaseid kogemusi ning kes suudavad tõendada riskikapitalifondi haldamiseks vajalikku pädevust ja usaldusväarsust. Fondi juhatust valitakse konkursi korras, võttes arvesse kavandatud palgataset.
 - 3.6. Fondid ei tohi üldjuhul omandada äriettevõtetes enamusosalust ning peaksid püüdma kõik investeringud realiseerida fondi tegevusaja jooksul.

(1) EÜT C 288, 9.10.1999, lk 2.

Eeskiri 9: Tagatisfondid

1. ÜLDREEGEL

Struktuurifondid võivad kaasfinantseerida tagatisfondide kapitali punktis 2 sätestatud tingimustel. Käesolevas eeskirjas käsitatakse tagatisfondidena rahastamisvahendeid, mille abil eeskirjas 8 nimetatud riskikapitali- ja laenufondid ning muude väikeste ja keskmise suurusega ettevõtete riskifinantseerimise kavad (sealhulgas laenud) kindlustatakse kahjumi vastu, mis tuleneb nende investeringutest soovitusel 96/280/EÜ (viimati muudetud komisjoni 6. mai 2003. aasta määrusega) määratletud väikeste ja keskmise suurusega ettevõtetele. Fondid võivad olla riiklikult toetatavad investeerimisfondid, milles osalevad väikesed ja keskmise suurusega ettevõtted, erasektori osalusega kommertsfondid ning täielikult avalikust sektorist finantseeritavad fondid. Struktuurifondide osalusele fondides võivad lisanduda ühenduse teiste rahastamisvahendite poolt antavad osalised tagatised.

2. TINGIMUSED:

- 2.1. Fondi kaasfinantseerijad või sponsorid peavad esitama põhjendatud äriplaani, mille suhtes kehtib *mutatis mutandis* sama kord nagu riskikapitalifondide puhul (eeskiri 8) ning milles on kindlaks määratud tootetav tagatisportfell. Korraldusasutus peab äriplaani hoolikalt hindama ja selle täitmist jälgima või tagama äriplaani hindamise ja täitmise jälgimise.
- 2.2. Fond on sõltumatu juriidiline isik, mille tegevust reguleerivad aktsionäridevahelised kokkulepped, või olemasolevas finantseerimisasutuses tegutsev eraldiseisev finantseerimisüksus. Viimasel juhul peab fondil olema eraldi rakendusleping, milles sätestatakse eelkõige eraldi arvepidamine, et fondi investeeritud uusi vahendeid (sealhulgas struktuurifondidelt saadud vahendid) oleks võimalik eristada finantseerimisasutuse algselt kasutatavatest vahenditest.
- 2.3. Komisjon ei saa olla fondi osanik või aktsionär.
- 2.4. Fondid võivad anda tagatise ainult selliste meetmetega seotud investeringutele, mis prognooside kohaselt on majanduslikult elujõulised. Fondid ei tohi anda tagatise raskuses olevatele äriühingutele, nagu need on määratletud raskustes olevate äriühingute päästmiseks ja ümberkorraldamiseks antavat riigiabi käsitlevates ühenduse suunistes.
- 2.5. Struktuurifondide toetusest pärast tagatiste maksmist järele jäänud osa antakse uuesti kasutusse sama abikõlbliku piirkonna väikeste ja keskmise suurusega ettevõtete arendustegevuseks.
- 2.6. Halduskulud ei tohi abi kestuse vältel ületada 2 % aastas keskmiselt sisse makstud kapitalist, välja arvatud juhul, kui pärast pakkumismenetlust on vaja kehtestada kõrgem protsendimäär.
- 2.7. Tegevuse lõpetamisel käsitatakse fondi (lõpliku abisaaja) abikõblilike kulutustena fondi sisse makstud kapitali, mis sõltumatu auditi kohaselt on vajalik tagatiste, sealhulgas halduskulude katteks.
- 2.8. Struktuurifondidest ja teistest avaliku sektori allikatest tagatisfondidele antavate toetuste ning selliste fondide poolt konkreetsetele väikestele või keskmise suurusega ettevõtetele antavate tagatiste suhtes kohaldatakse riigiabi käsitlevaid eeskirju.

Eeskiri 10: Liisimine

1. ÜLDREEGEL

Liisingtehingutega seotud kulutused on struktuurifondide kaasfinantseerimiseks kõlblikud punktides 2–4 sätestatud eeskirjade kohaselt.

2. LIISINGUANDJALE ANTAV ABI

- 2.1. Liisinguandja saab ühenduse kaasrahastamise kaudu otsest abi, mida kasutatakse liisinguandja poolt liisingulepinguga hõlmatud vara eest tehtavate liisingumaksete vähendamiseks.
- 2.2. Liisingulepingutes, millega seoses makstakse ühenduse abi, tuleb ette näha väljaostuõigus või lepinguga hõlmatud vara kasulikule tööeale vastav minimaalne liisinguandja.
- 2.3. Kui liisinguleping lõpetatakse enne minimaalse liisinguaja lõppemist pädevate asutuste eelneva nõusolekuta, kohustub liisinguandja tagastama asjaomastele siseriiklikele asutustele (asjakohase fondi krediidina) ülejäänud liisinguandja vastava osa ühenduse abist.
- 2.4. Liisinguandja poolt varade ostmist, mida tõendatakse maksekviitungi või samaväärse tõendusjõuga raamatupidamisdokumendiga, käsitatakse kaasrahastamiseks kõlbliku kulutusena. Ühenduse kaasrahastamiseks kõlblik maksimumsumma ei tohi ületada liisitava vara turuväärtust.

- 2.5. Liisingulepinguga seotud kulutused (eelkõige maksud, liisinguandja kasumimäär, intressi refinantseerimiskulud, üldkulud, kindlustusmaksed), mida ei ole nimetatud punktis 2.4, ei ole abikõlblikud.
- 2.6. Liisinguandjale makstavat ühenduse abi kasutatakse täielikult liisinguvõtja huvides, kohaldades liisinguajal kõigi liisingumaksete suhtes ühtset vähendamist.
- 2.7. Liisinguandja peab tõendama, et ühenduse abist tulenev kasu edastatakse täielikult liisinguvõtjale, esitades liisingumaksete jaotuse või kasutades mõnda teist meetodit, mis annab samaväärse tagatise.
- 2.8. Punktis 2.5 osutatud kulud, liisingtehingust tulenevate maksusoodustuste kasutamine ning muud lepingutingimused peavad olema võrdsed tingimustega, mida kohaldatakse ühenduse finantssekkumise puudumisel.

3. LIISINGUVÕTJALE ANTAV ABI

- 3.1. Liisinguvõtja saab ühenduse kaasfinantseerimise kaudu otsest abi.
- 3.2. Liisinguvõtja poolt liisinguandjale tehtavad liisingumakseid, mida tõendatakse maksekviitungi või samaväärse tõendusjõuga raamatupidamisdokumendiga, käsitatakse kaasfinantseerimiseks kõlbliku kulutusena.
- 3.3. Liisingulepingute puhul, milles nähakse ette väljaostuõigust või lepinguga hõlmatud vara kasulikule tööeale vastav minimaalne liisinguaeg, ei tohi ühenduse kaasfinantseerimiseks kõlblik maksimumsumma ületada liisitava vara turuväärtust. Muud liisingulepinguga seotud kulutused (maksud, liisinguandja kasumimäär, intressi refinantseerimiskulud, üldkulud, kindlustustasud jne) ei ole abikõlblikud.
- 3.4. Punktis 3.3 osutatud liisingulepingutega seotud ühenduse abi makstakse liisinguvõtjale ühes või mitmes osas vastavalt tegelikult tehtud liisingumaksetele. Kui liisingulepingu kestus ületab ühenduse abi raames tehtavate maksete raamatupidamisarvestusse kirjendamise lõpptähtaja, on abikõlblikud ainult selliste tasumisele kuuluvate liisingumaksetega seotud kulutused, mille liisinguvõtja on tasunud abiga seotud maksete lõpptähtajaks.
- 3.5. Liisingulepingute puhul, milles ei ole ette nähtud väljaostuõigust või mille kestus on liisingulepinguga hõlmatud vara kasulikule tööeale lühem, on liisingumaksed ühenduse kaasfinantseerimiseks kõlblikud võrdeliselt abikõlbliku tegevuse kestusega. Liisinguvõtja peab siiski suutma tõendada, et liisimine on tasuvaim meetod vara kasutamise võimaluse saamiseks. Kui mõne teise meetodi kasutamisel (näiteks vara rentimisel) oleksid kulud olnud väiksemad, tuleb lisakulud abikõlblikest kulutustest maha arvata.
- 3.6. Liikmesriigid võivad kohaldada punktidele 3.1–3.5 vastavate abikõlblike kulutuste kindlaksmääramisel rangemaid siseriiklikke eeskirju.

4. MÜÜK JA TAGASIRENTIMINE

Liisinguvõtja poolt müügi-tagasirentimiskava alusel tehtavad liisingumaksed võivad olla abikõlblikud kulutused punktis 3 sätestatud eeskirjade kohaselt. Vara soetuskulud ei ole ühenduse kaasfinantseerimiseks kõlblikud.

Eeskiri 11: struktuurifondide haldamise ja rakendamisega seotud kulutused

1. ÜLDREEGEL

Liikmesriikide poolt struktuurifondide haldamise, rakendamise, seire ja kontrollimisega seoses tehtavad kulutused ei ole kaasfinantseerimiseks kõlblikud, välja arvatud juhul, kui punktis 2 on sätestatud teisiti või need kulutused kuuluvad punktis 2.1 sätestatud liikidesse.

2. KAASFINANTSEERIMISEKS KÕLBLIKE HALDUS-, RAKENDUS-, SEIRE- JA KONTROLLIKULUDE LIIGID

- 2.1. Punktides 2.2–2.7 sätestatud tingimustel on kaasfinantseerimiseks kõlblikud järgmised kululiigid:

— abi ja meetmete ettevalmistamise, valimise, hindamise ja järelevalvega seotud kulutused (välja arvatud elektrooniliste haldus-, järelevalve- ja hindamissüsteemide soetamis- ja paigalduskulud),

- seirekomiteede ja abi rakendamise tegelevate allkomiteede koosolekutega seotud kulutused. Need kulutused võivad hõlmata ka kõnealuste komiteede töös osalevate ekspertide ja teiste isikutega, sealhulgas kolmandatest riikidest pärit osalejatega seotud kulusid, kui komiteede eesistujad leiavad, et nende isikute osalemine on abi tõhusa rakendamise seisukohalt oluline,
 - tegevuse auditeerimise ja kohapealse kontrollimisega seotud kulutused.
- 2.2. Töötasude, sealhulgas sotsiaalkindlustusmaksetega seotud kulutused on abikõlblikud ainult järgmistel juhtudel:
- a) pädev asutus on lähetanud riigiteenistuja või mõne muu ametniku nõuetekohaselt vormistatud otsuse alusel täitma punktis 2.1 osutatud ülesandeid;
 - b) muud töötajad on palgatud täitma punktis 2.1 osutatud ülesandeid.
- Lähetus- või tööaeg ei tohi ületada abi kinnitamist käsitlevas otsuses sätestatud kulutuste abikõlblikkuse lõppkuupäeva.
- 2.3. Punktis 2.1 osutatud kulutustega seoses struktuurifondidest antav toetus piirub maksimumsummaga, mis määratakse kindlaks komisjoni poolt kinnitatud abivormi puhul ja ei tohi ületada punktides 2.4 ja 2.5 sätestatud piirmäärasid.
- 2.4. Abivormide puhul, välja arvatud ühenduse algatused, eriprogramm Peace II ja uuenduslikud meetmed, on piirmääraks järgmised summad:
- 2,5 % struktuurifondide sellisest kogutoetusest, mis on maksimaalselt 100 miljonit eurot,
 - 2 % struktuurifondide sellisest kogutoetusest, mis on üle 100 miljoni euro ja maksimaalselt 500 miljonit eurot,
 - 1 % struktuurifondide sellisest kogutoetusest, mis on üle 500 miljoni euro ja maksimaalselt 1 miljard eurot,
 - 0,5 % struktuurifondide sellisest kogutoetusest, mis ületab 1 miljard eurot.
- 2.5. Ühenduse algatuste, eriprogrammi Peace II ja uuenduslike meetmete puhul on piirmäär 5 % struktuurifondide kogutoetusest. Kui abivorm hõlmab mitme liikmesriigi osalust, võib komisjoni otsuses kindlaks määrata kõrgema piirmäära, et võtta arvesse suuremaid haldus- ja rakenduskulusid.
- 2.6. Punktides 2.4 ja 2.5 sätestatud piirmäärade summade arvutamisel loetakse struktuurifondide kogutoetuseks iga komisjoni poolt kinnitatud abivormi puhul kindlaks määratud kogutoetust.
- 2.7. Käesoleva eeskirja punktide 2.1–2.6 rakendamise suhtes lepivad kokku komisjon ja liikmesriigid ning see määratakse kindlaks konkreetse abivormis. Toetuse määr määratakse kindlaks kooskõlas üldmääruse artikli 29 lõikega 7. Seire eesmärgil koondatakse punktis 2.1 osutatud kulud eraldi tehnilise abi meetmesse või allmeetmesse.
3. MUUD TEHNILISE ABIGA SEOTUD KULUTUSED
- Tehnilise abi raames kaasfinantseeritavate meetmete suhtes (näiteks uuringud, seminarid, teavitamismeetmed, hindamine ning elektrooniliste haldus-, seire- ja hindamissüsteemide soetamine ja paigaldamine), mida ei ole sätestatud punktis 2, ei kohaldata punktides 2.4–2.6 sätestatud tingimusi. Kõnealuseid ülesandeid täitvate riigiteenistujate ja muude ametnike töötasudega seotud kulutused ei ole abikõlblikud.
4. HALDUSORGANITE POOLT MEETMETE TEOSTAMISEGA SEOTES TEHTAVAD KULUTUSED
- Kaasfinantseerimiseks on kõlblikud järgmised haldusorganite tehtavad kulutused, v.a tehniline abi, tingimusel et need ei tulene haldusorgani seadusejärgsetest kohustustest või tema tavapärastest halduse, seire ja kontrollimisega seotud tööülesannetest:
- a) kulud, mis on seotud avalikku teenust osutava asutuse osutatavate teenustega tegevuse rakendamiseks. Kulude kohta esitatakse arve (avalik-õiguslikule või eraõiguslikule) lõpliku abisaajale või need tõendatakse samaväärsel tõendusjõuga raamatupidamisdokumentide alusel, mille abil saab kindlaks teha asjaomase avalikku teenust osutava asutuse tegelikud kulud seoses kõnealuse tegevusega;

- b) tegevuse rakenduskulud, sealhulgas teenuste osutamise seotud kulutused, mille kannab haldusorgan, kes ise on lõplik abisaaja ja teostab tegevust enda nimel, kasutamata tehniliste välisekspertide ja teiste ettevõtete abi. Kõnealusel kulud peavad kajastama tegelikult ja otseselt kaasfinantseeritava tegevusega seoses tehtud kulutusi ja need tõendatakse dokumentide alusel, mille abil saab kindlaks teha asjaomase avalikku teenust osutava asutuse tegelikud kulud seoses kõnealuse tegevusega.

Eeskiri 12: tegevuse abikõlblikkus sõltuvalt selle teostamise kohast

1. ÜLDREEGEL

Üldjuhul teostatakse struktuurifondide poolt kaasfinantseeritavaid tegevusi piirkonnas, millele abi antakse.

2. ERAND

- 2.1. Kui piirkond, millele abi antakse, saab osalist või täielikku kasu väljaspool kõnealust piirkonda teostatavast tegevusest, võib korraldusasutus tunnistada selle tegevuse kaasfinantseerimiskõlblikuks tingimusel, et kõik punktides 2.2–2.4 sätestatud tingimused on täidetud. Muudel juhtudel võib tegevuse kaasfinantseerimiskõlblikuks tunnistada punktis 3 sätestatud korras. Kalanduse Arendusrahastust finantseeritavate tegevuste puhul tuleb alati järgida punktis 3 sätestatud korda.
- 2.2. Tegevuse teostamise koht peab asuma liikmesriigi NUTS III tasandi piirkonnas, mis külgneb vahetult piirkonnaga, millele abi antakse.
- 2.3. Tegevusega seotud abikõlblike kulutuste ülemmäär määratakse võrdeliselt kasuga, mida asjaomane piirkond tegevusega seoses peaks saama ning see põhineb korraldusasutusest sõltumatu organi hinnangul. Kasu hindamisel võetakse arvesse abi eesmärke ja selle oodatavat mõju. Tegevuse kaasfinantseerimist ei saa heaks kiita juhul, kui saadava kasu osa on väiksem kui 50 %.
- 2.4. Ühegi abimeetme puhul ei tohiks punkti 2.1 alusel heaks kiidetud tegevuste abikõlblikud kulutused ületada 10 % selle meetme abikõlblikest kogukulutustest. Lisaks sellele ei tohi kõigi punkti 2.1 alusel heaks kiidetud abivormi raames teostatavate tegevuste abikõlblikud kulutused ületada 5 % selle abivormi abikõlblikest kogukulutustest.
- 2.5. Korraldusasutuse poolt punkti 2.1 alusel heaks kiidetud tegevused esitatakse abi rakendamise aasta- ja lõpparuannetes.

3. MUUD JUHUD

Kui tegevuse teostamise koht asub väljaspool abi saavat piirkonda, kuid selle puhul ei ole täidetud punktis 2 sätestatud tingimused, või kui tegevust finantseeritakse Kalanduse Arendusrahastust, peab komisjon liikmesriigi taotluse korral igal üksikjuhtumil tegevuse kaasfinantseerimiskõlblikuks tunnistamise eelnevalt heaks kiitma, võttes arvesse tegevuse teostamise piirkonna ja abi saava piirkonna lähedust, piirkonnas tegevusest saadavat kasu ning kulutuste mahtu võrreldes meetme ja abivormi kogukulutustega. Kui abi on seotud äärepoolseimate piirkondadega, kohaldatakse käesolevas punktis sätestatud korda.

II LISA

Vastavustabel

Määrus (EÜ) nr 1685/2000	Muutmismäärus
Artikkel 1	Artikkel 1, muudetud
Artikkel 2	Artikkel 2, muudetud
Lisa	I lisa
Eeskiri 1	Eeskiri 1, muudetud
Punkt 1.1	Punkt 1.1, muudetud
	Punkt 1.3, uus
Punkt 1.3	Punkt 1.4
Punkt 1.4	Punkt 1.5
Punkt 1.5	Punkt 1.6
Punkt 1.6	Punkt 1.7
Punkt 1.7	Punkt 1.8
Punkt 1.8	Punkt 1.9
Punkt 1.9	Punkt 1.10
Punkt 2	Punkt 2, muudetud
Punkt 3	Punkt 3, muutmata
Eeskiri 2	Eeskiri 2, muutmata
Eeskiri 3	Eeskiri 3, muudetud
Punkt 1	Punkt 1, muudetud
Punktid 2–5	Punktid 2–5, muutmata
Eeskiri 4	Eeskiri 4, muutmata
Eeskiri 5	Eeskiri 5, muutmata
Eeskiri 6	Eeskiri 6, muutmata
Eeskiri 7	Eeskiri 7, muudetud
Punkt 1	Punkt 1, muudetud
	Punkt 2, uus
Punkt 2	Punkt 3, muudetud
Punkt 3	Punkt 4, muudetud
Punkt 4	Punkt 5, muudetud
Eeskiri 8	Eeskiri 8, muutmata
Eeskiri 9	Eeskiri 9, muutmata
Eeskiri 10	Eeskiri 10, muutmata
Eeskiri 11	Eeskiri 11, muutmata
Eeskiri 12	Eeskiri 12, muutmata
	II lisa, uus